

امور اداره و تحریریدہ متعلق خصوصیات
ایچون سینہ سالانہ ۵۳ نومرویدہ
مراجعت اولنور

صاحب امتیاز و مدیری
عثمان توفیق

مسئکمزہ و انق اشدا اولان آنار مع الافتخار قبول
و درج اولنور • نشر ایلمیان اوراقی اناده اولنور



برسندہ کی سلاتیک ایچون ۵۰ غروش
القی آیلقی » » ۳۵
برسندہ کی سائر محار » ۶۲ بیچی
القی آیلقی » » ۳۳

مجیدیدہ اون علقوز غروش حسابیلہ
برسندہ کی سلاتیک ایچون ۱ غروشدر
» سائر محار » ۱ ۱/۲

دیده را تو ندن نقرت ایدوب قمره غبطه کش
 اووردی .
 (آیس) بوتقیده یك حقیقی ایدی !
 مجورهایك برچونی صایلوب اوماره و برلش
 بعضی سده زمین ایدیه لك میخا چیتك بورج
 اودغشدی . دريك اوندردیك باره ایدیه تون
 كون زوجله كندی اره سده طاقنیزی موجب
 اووردی ! (آیس) خا سنده ایشده كادیبی
 غوغا . كورشدن . سرخوش او كورتی سندن
 یقوب اوساتش . دیبا سندن اكراه
 ایشدی !

مجموده اكال مدت بدن . مجره كوزل سلی
 رفیقك خلاص معناسی افهام بدن المیلری نفی
 اتسی او مجری نصل . تا ارادرسه كابد سفلانده ده
 خوش آواز درده عینی صورده (آیس) . تأثیر
 ایدوردی ! . . . اوت (آیس) ده قدرك زندان
 فلاكه آتش اولدیغی ریحكوی ایدی ! اوت !
 یكنه . و معصوم اولدیغی حالده عالم زوجیده
 مشقت چكیمك بلیه سده كردار اولمشدی ! . . .
 صادق رزوجه و شفقلی بروالدهك شكیله
 ایشده امرار حیات اتسی عدالت ربانیه . غایر
 اولدیقن بونك صوكنده البته بر مكافات المیه
 ظهور ایدیه جكدی ! . . .

ایشه (آیس) قومشورلنك نغبات شوق
 آورالرینی استماع ایتدیك نغبات معنویه ایه
 مبهوت قالب فلاكت حانی اونودیر . برذوق
 روحانیه مست اولوب « اللهم ! رحیمین » دیدی !
 موسم صبی او فقیر الحال لكن مسعود غللهك
 تماشایله كچروب پارسه عودت ایدیه جکی كون
 یشارمش كوزلری كایه لینه دطف ایدوب « ایسته مش
 اوله بدم نقد سزه معاونت ایدرك هرايكیزی ده
 چالیشقن مع ایدرم : لكن . . . خیر اچالیشهرق
 سبكرك ثمره سی اولان برلشمه امكنه قایتگری
 بكدیكریكرل غیمتی تقدیر ایدرك عافیتله تاول
 ایدركده تیرورلكله سعادتكرل قیمتی عندیكرده
 برهوا اولماسون !

ای توجهمدن خبر دار اولیان دوستلرم !
 سزه بر اولكده بولنه بیلور سده اوده الله داتاقولریكره
 قوت احسان ایلسون . سعادتكری داتام ایلسون .
 دنا سیدر « دیدی .

مابعدی وار



مطبوعات ختامیه سرك . بخصوص غزله
 جیلده کی تربیاترك برغوشه مخفره سی اوله جتی
 نفاست و كمالیتی حار اولان « معاونات » جریده
 معتبره سنك حقزده ابراز ایلدیگی آثار توجیه
 عرض من وشكران ایلرز .

سلانك جدیده مکتب صایغی مطبعه سنده طبع اولمشدن

اولایل عربت ایدگدن صوكره (آیر) لك
 چاقیلغی درجه سحرلی آشدی حتی زوجده سنك
 اوده دن جده یغنی كورمش اولسه یك درلو
 تعبیر ایدیه بولوردی بیچاره قادی : كوردانی
 باعث اولغانی ایچون قادر اوسو قاعده چقارمجه ربانی ده
 سرك قبول ایدر اولدی .
 اولغانی ایدرگدن كان برخر اوزریه (آیس)
 عالمه سله پارسه عودت ایدی . ابرقی سده
 طیبرك توحیه سله یك (. . .) قصیده كلیش
 ایدیه باشنده برالی . یرم اولان (آیر) ده
 طایغی برار كیتوش اولدیقنن قایمله اعاده
 صحت ایدیه بوردی .

۸

(آیس) - « قاعده چیتسه نه مت ، الله بكتاب
 آله قباح . راز كوله نریه سرك ، اغلامه
 حضمراق عد اولبور ویتون كون كندیسی
 حاشلاق ایچون اره صرینه یاشادن قاقان زوج
 غدارینك . . . نزه سندن میرار اولهرق كنج باشنده
 حیاندن یله واز كیوردی : تون كون او طوسنه
 قاتور مصادف نظری اولان غایت قنیر برعالمه
 خا سنی ایشاده قدر سیره طالاردی .

(آیس) لك اقامت ایدریگی كوشكچر برقرار
 كونده كان اولوب هواسنك صفوت وجیاندنه
 مبنی كیرانغشدی ایشنه داتاقار شوسنده كوردیگی
 اولكیه قنیرانه بدخت قادیك اقامتگاهنه نسیله
 مسعوده برعالمه ك حیلله كاه مجنی ایدی . بوعالمه
 برچفت بختارزوج ایه زوجدن شكل ایدوب
 زوج ایشانه قدر اورمانده آوایله زوجیده
 یكار چاشوری بقاقله مشغول اولوردی .

اركتك راز یاشیقلیجه ایدیه . قادی چیرکین
 ابری طاع ادمی کی برشی ایدی . تون كون
 چاشور یقار اقامت تقرب ایدنجه اورنهانی
 طولار . البته فستاقی کیر . صوكره سهره
 اولك او كنده کی چارلده قوراردی . زوج کایر
 کتیردیگی عینی زوجده سنك (اكروارسه) احضار
 ایددی برصحن بكتك اطرافنه كسوب قور بر
 شیشه شراب و برطبق صلاسه علاوه سیه كوله .
 اكلنه انعام طعانی ایدرل بعضا كندیلری کی
 قنیر برایی رنجیر ودولگری ده مغروریه مسافر
 اولهرق قبول ایلر ایدی . بكنده صوكره هبسی
 برآغزدن شرقی چاغروب بعضا نیشلی قنیرمه لاله
 طاغری جیلاتوردی ! اولكیده دمی سرور
 وسعدت . (آیس) . قنیر صورده تأثیر ایدوب
 انلرك تماشا سیه برار هوسكور هوسكور
 اغلاهرق :

— آیین دشوایله بر قنیرك زوجده سی اوله ایدیه
 بختیار بولنه بدم !

سایه معالویه حضرت بادشاهیده طرف
 طرف سحر وجوده كنگده اولان مؤسسات علیه
 و نفاذه مپاشنده تأسس اینك مکتبلی ده
 بومقصد سرك حصو شد خدمت ایدگده . بكون
 توزیع مكافات رسمده بولنله مشرف اولمشدن
 شو دلتدریس و تربیه دخی پادشاه معارفور
 وشهریار عالمتكسرت اقدام حضرتلرنك دور
 حیل مسعدت دلیل همایونلده تأسس ایش
 خصوصی انك مکتبلیردن بری اولوب
 عبت اداره سله مزا و اعلالرك سحی وغیرلری
 سایه سنده ایشانه طاق صورده ابراز آثار ترقی
 ایش وشو حال موجب شكر و مغفرت بولمشدر .
 خیلی سنده دترو نشر نور معرفتله ملكته
 خدمت ایدگده اولان مکتب قبض صیانت بوسنه
 اجرا قتلان امتحان عومیلرله بالذات بوشهرق
 آثار ترقی و انتظامی رأی العین مشاهده ایلدیمدن
 حسن موقتیکونن طولانی كرل اداره امورلری
 ورك هات معنوی عن صیقلی تبرك ایه
 برابر شوتوزع مكافات رسمی و سله چیلله سله ده
 داتاقار و تریز اولان از دده عسر واجلال
 حضرت ولی نعمت اعظمی دعای واجب الاداسی
 تكرار ایه تریز لسان مصادقت بیان ایلرم .

مكافات البیه (مابعد)

مؤلفه سی : جودت باشا كرمی امینه سیه
 ایلکنجی قسم

۱

حیات دوزخی

اوسنه (اولایل) برایش ضحیده پارسه كیتكده
 اولدیقن (آیر) لك بولدیغی قصه دن بكمش
 و تیرمه زاده سنك زنده ایکی كچه قلمشدی . (آیر)
 مسافره اكرام ایدرك ضحیده زاده سی (فوزنه) بی
 تكلیف ایشدی .

(لوالایل) لك سكرتی جانی صیقدیقندن
 او طوسنه چكیله رك قوسناق باردانسه
 صارلدی . . . (اولایل) هشیره معنویه
 توجیه خطابه « آیس انا یا زوجك بكاكوجندی !
 نه باهجه كچیرمكه اولدیك شو حیات دوزخی
 كوز او كنده طویرك (ریزان) قالماسندن قیر
 المغه جسات ایدم ! » دیدی . (آیس) لك
 كوزلری بشارتی « حنك وار اولایل ! بركا
 ینده راضی اوله تیرمه چكك حین وفاتده
 بكا حاله ایددی و خفا جانكاریه حین ایفا
 ایچون تریله برعالمه قنیرله ازدواج ایشی
 تسیب ایدرم بولت ایه برابر (فوزنه) قنیر
 قیرنه دكدر آرزو ایشكك حاله ایلروده بی
 مشول ایدمك شرطله اكله زوج ایدیه باورسین
 ده قنیرله ایشی اولایل رده قاشده بانی حاله ایلر
 « اصلا » دیدی .